



惊魂系列

生日惊魂 吃人汉堡

[新加坡] 詹姆斯·李 著
贺晓梅 杨婷 译



内附

机密解读镜

少年儿童出版社



Mr Midnight

午夜先生惊魂系列

生日惊魂 吃人汉堡

〔新加坡〕詹姆斯·李 著
贺晓梅 杨婷 译



一任天真

我们倡导天性、率真的阅读与成长

ISBN 978-7-5324-7246-8 / I·2608

图书在版编目(CIP)数据

生日惊魂·吃人汉堡/[新加坡]李(Lee, J.)著;贺晓梅, 杨婷译. —上海: 少年儿童出版社, 2007.3
(午夜先生惊魂系列)

ISBN 978-7-5324-7246-8

I. ①生...②吃... II. ①李...②贺...③杨... III. 儿童文学—中篇小说—作品集—新加坡—现代 IV. I339.84

中国版本图书馆CIP数据核字 (2007) 第013712号

Happy Birthday Horrors Eaten By Hamburgers James Lee

Copyright © by Flame of The Forest Publishing Ptd, 2002

图字: 09-2004-620号

Simplified Chinese translation copyright © 2007 by Juvenile and Children's publishing House
All RIGHTS RESERVED



午夜先生惊魂系列

生日惊魂·吃人汉堡

[新加坡]詹姆斯·李 著

贺晓梅 杨 婷 译

费 嘉 装帧

责任编辑 唐池子 美术编辑 费 嘉

责任校对 沈丽蓉 责任监印 万友明

出版发行: 上海世纪出版股份有限公司 少年儿童出版社

地址: 上海延安西路 1538 号 邮编: 200052

易文网: www.ewen.cc 少儿网: www.jcph.com

电子邮件: postmaster @ jcph.com

版权所有 侵权必究

如发生质量问题, 读者可向工厂调换

Mr Midnight

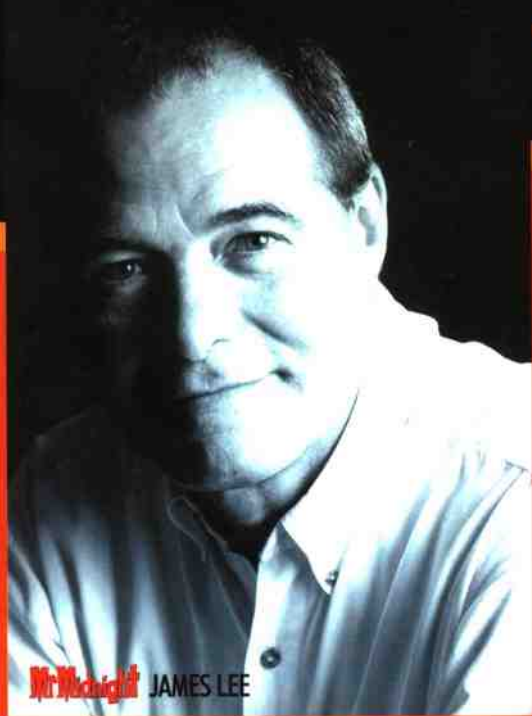


你足够大胆吗？
惊险恐怖故事测试你的胆量；
你足够聪明吗？
超难悬疑试题挑战你的智力！

机密解读镜

使用方法

本书故事中插入了 n 道智力测试题，
要想知道机密答案，请把机密解读镜放到
灰色区块上缓缓转动，直到文字显现，机密
就会现身！



认识午夜先生

詹姆斯·李，一个喜欢在午夜讲述恐怖故事的重量级高手。他已经给少年朋友们讲述了 30 多个以“午夜先生”为总标题的系列恐怖故事，这些故事快速疯卖了 2 亿册！比哈利·波特还要红！午夜先生系列已经当之无愧地成为亚洲儿童自己的品牌恐怖小说。

詹姆斯·李不仅是一个讲述恐怖故事的超常天才，他还是一个多面手，他曾是新加坡很多大广告公司最有创意的设计师，获得过 600 多项奖项！此外，他还曾专门学习过表演艺术。

午夜先生现居新加坡，他同时也是澳大利亚的永久居民。



Mr Midnight

午夜先生的一封信

亲爱的读者们，向你们致以鬼魅的问候……

邮差把那些可爱的点子送到我墓地的办公室，他看上去总是那么惊恐不安！我的助手们在汗毛直竖冷汗淋漓的状况下坚持一丝不苟地进行打印，那恐怖的故事，我猜想读者朋友们读到的时候，也会非常地害怕。

这本书包括两个故事。

彼得突然收到了死对头乔纳森的生日礼物，居然是一辆超大的玩具赛车，接着可怕的事情发生了，赛车居然有自己的思想，它正向我们冲过来……（《生日惊魂》）

本杰明是一个汉堡巨无霸的超级嗜好者，可是有一天他突然吃起了鸡翅，而且还扬言再也不吃汉堡了。他万万没有想到一只可怕的魔掌正向他伸过来……（《吃人汉堡》）

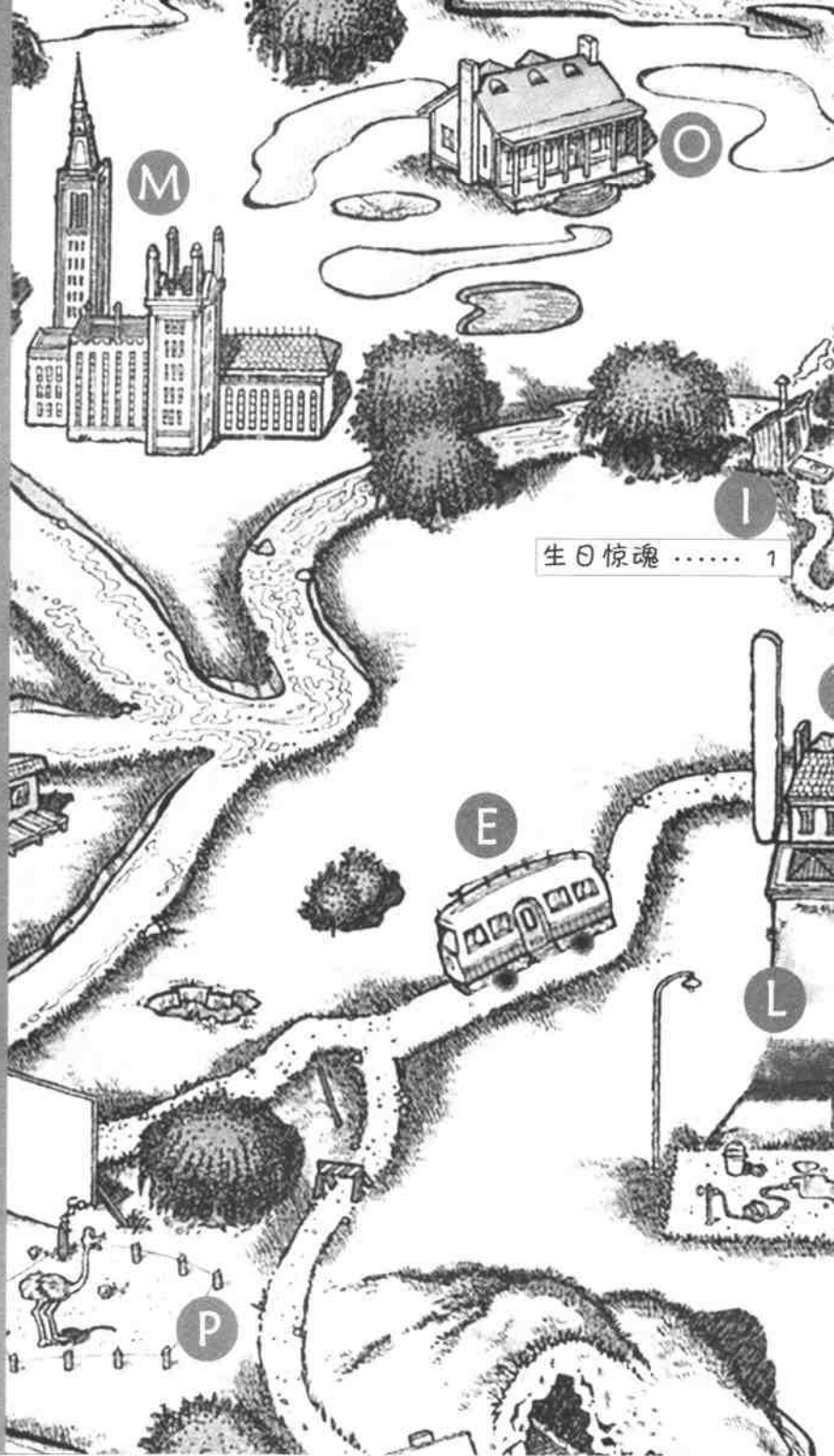
现在，月亮已经升到了墓地的上空，风呼啸着穿过高高的野草，热情的钟声正在鸣响，来吧，跟着我，进入到恐惧中去……

你可怕狰狞的好朋友

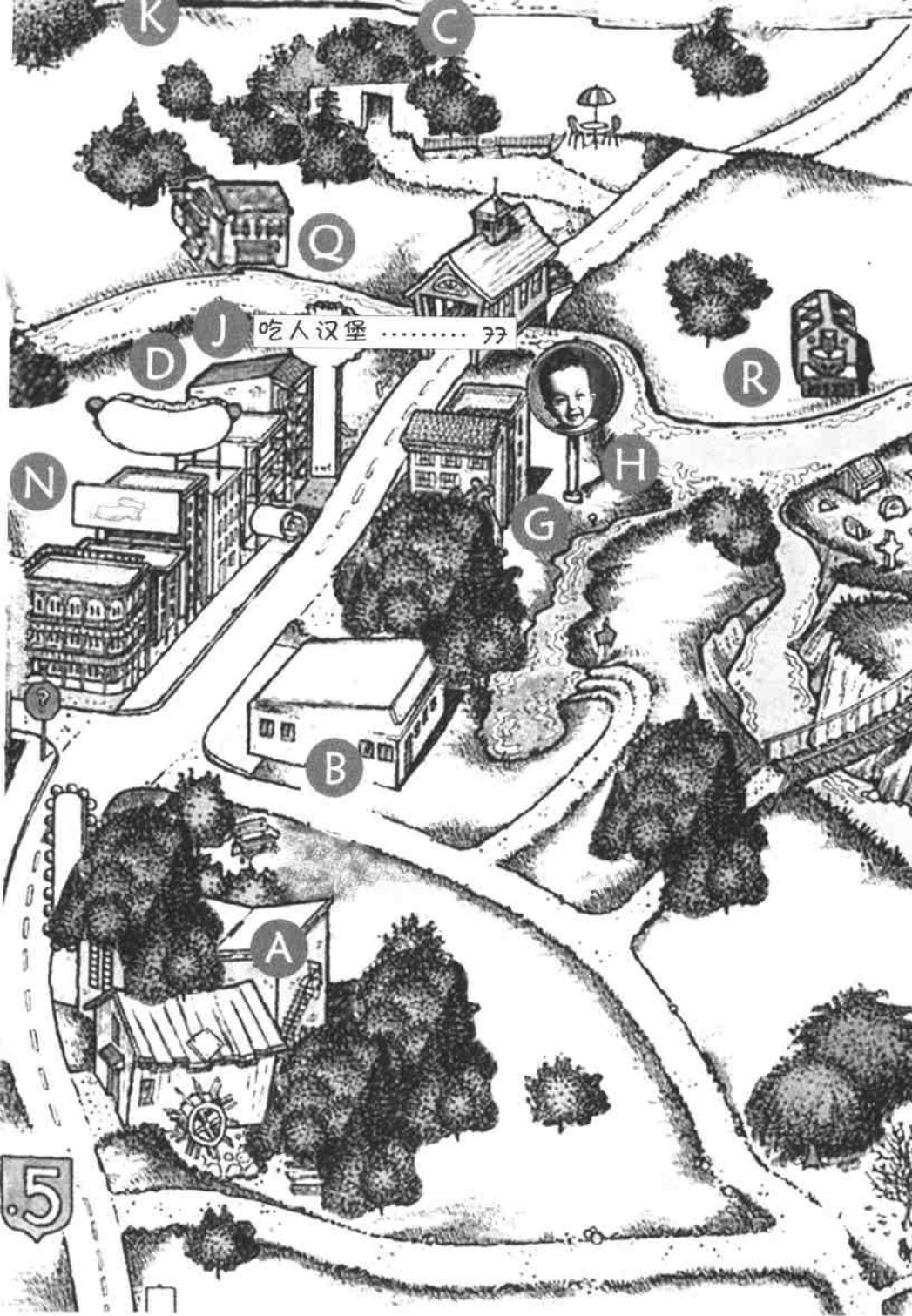
弗朗西斯·李

Francis Lee

目
录



生日惊魂 1



生日惊魂

Mr Midnight



1



“祝你生日快乐，
祝你生日快乐，
祝彼得生日快乐……
祝你生日快乐……”

这是我的 12 岁生日，我的朋友们正在为我唱生日歌，就连我的妹妹杰西卡，也在为我的生日唱歌呢。这可是我第一次拥有真正的生日派对。

妈妈和爸爸在海滩边上租了一间小屋，在屋外挂满了装饰品。妈妈还买了一个涂了层巧克力糖衣的大蛋糕！在这层糖衣

Mr. Midnight

的下面,有很多很多的块状巧克力。而我的名字用甜甜的白色字母写在蛋糕的顶端。

突然,我听到在这些喧闹声中好像有什么动静。我留神地去听,原来是有人在敲门。环顾一下四周,我邀请的每个人都已经在屋子里了呀,没有人会迟到啊。我耸了耸肩,急急忙忙地穿过屋子向门走去。我一边把门打开,一边还咽了口口水。

我可从未邀请过这个人。

乔纳森,我的死对头。他站在那里,提着个严严实实的大包裹。错了,那包裹不仅仅是大,简直就是巨型!

他身后的月亮正在悄悄穿过云层密布的天空,好像那些恐怖电影里演的一样。

“生日快乐,彼得。”他嘟嘟囔囔地说,把礼物推到我的面前。

乔纳森和我成为死敌已经好几年了。我知道他讨厌我。他总是在学校跟我捣鬼,在背后说我的坏话,老是给我找各种各样的麻烦。然而现在,他却要送我一份生日礼物。

有什么猛地撞了我的肋骨一下。哦!是杰西卡的胳膊肘。

“你不认为应该邀请乔纳森进来吗?”

“你,你,你愿意进来吗?”我问他,努力地接过那个礼物。它

可真大啊，而且非常非常重。

乔纳森摇了摇头，他平时那双贪心的眼睛好像眯了起来：“不，我不想把你的生日派对弄糟。我只是想把礼物给你，如此而已……”说完，他转身走了，消失在月亮下的树影中。我呆若木鸡，一时忘了应该对他表示一下感谢。我简直不敢相信他真的会送我生日礼物——不过我还不知道这个礼物究竟是什么！

“乔纳森！”我在他身后喊，“谢谢你的礼物！”

但是，没有传来回音。

我回到屋里，用脚关上门。屋子里的每个人都安静下来，瞪大眼睛望着我。

“来的人是乔纳森么？”我的朋友谭马克问道。

“是的……”我上下打量着这个包裹的角角落落，看看我的脚踩到了它的哪里——它真是太大了，“他给我带来了这个……”

“他不想进来么？”马克挠了挠头问道。

“不……我想他大概还有其他的事吧……”

我把这个笨重的礼物放到地上，和别的礼物堆在一起，它简直有一吨重！一瞬间，我忍不住有种冲动想要看看这里头到底是什么东西，这时候我听到了大家喊着我的名字，妈妈开始

Midnight

分发蛋糕了。

于是,乔纳森送来的这个巨大的神秘礼物马上就被我抛到了九霄云外。

2



“再见,彼得!学校再见!”“晚安,彼得,这真是个很棒的派对!”“下回见,彼得,谢谢你邀请我来。”

来参加派对的朋友们一个接一个地离开了,只剩下我一个人站在房间前。妈妈和爸爸早已上楼睡觉了,我也开始打呵欠。

我打算等我一看完收到的礼物,就上楼睡觉去。我知道明天可以晚一点起床,所以我就朝堆放在一起的礼物走去。

我开始查看礼物上的卡片,并拆开了精美的彩色包装纸。

马克送给我的是一本惊险故事书;道拉和他的姐姐苏海琳送了我一张西城男孩的唱片;妈妈和爸爸的礼物是我挂在嘴上

Midnight

好几个礼拜的牛仔裤；还有一大堆其他的礼物。这时我注意到了那个巨大的神秘包裹，正远远躺在角落的阴影里。

这是乔纳森的礼物。

会是什么呢？我尝试着把它提起来，它好像比原来更重了。

而且它摸上去有点热乎乎的。

这简直不可能！

我拉扯着外面的包装纸，但是它紧绷得要命，一点都拆不开。杰格迪士正好送了我一把小刀，我用它在纸上挖了个小洞。一点一点，我把外包装纸逐渐地剥开来，直到可以看见里面的东西。

金属！这个礼物竟然是金属做的。难怪有那么重！

我继续撕扯着外包装。那金属是耀眼的红色。我撕下更多的包装纸，发现里面还有个好像是黑橡胶的东西。那竟然是个……轮胎！

到底乔纳森送我的是什么东西啊，竟然上面还有轮胎？我百思不得其解。

不过一分钟以后我就有了答案。

我站在那里，简直目瞪口呆。我的嘴巴张得大大的，眼珠子都快要掉出来。你瞧吧，外包装纸已经被我全打开扔到了远处。



午夜先生向你提问：

乔纳森送给
彼得的生日礼物
是什么？

机密答案

那赛车看起来简直和真的一样！闪光的银色导管环绕在车身四周，驾驶室里光滑的黑色座位宽敞得连我都能坐得下。我真想知道这样的玩具赛车值多少钱，为什么乔纳森会为我花那么多钱呢？

我伸出手沿着车身抚摸，立即跳了起来。那金属可真烫，烫得手都放不上去。它就好像是你经常可以在电视里看到的那种